



INFOBLAD

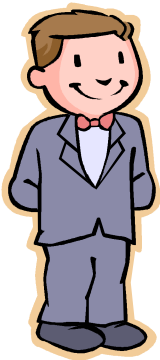
NUMMER

6/2011

V23~MÅNDAGEN 6 JUNI 2011

Samhällsinformation från Lumparlands
kommun och Lemland-Lumparlands församling

PENSIONÄRSTRÄFF och GENTLEMANNATRÄFF



Torsdagen den 9 juni kl 13.00 träffas vi på Kapellhagen
och har en liten avslutning inför sommaren.

Vi bjuder på kaffe och tårta.

Även alla sommarlumparlänningar är
hjärtligt välkomna.

Välkomna önskar Hemservicepersonalen.



Stuga uthyres i Norrboda, Fagervik.

Vinterbonad stuga på strandtomt ca 75 m² med nyttillbyggt badrum,
vattentoalett och nyrenoverat kök med diskmaskin. Den är lämplig för
året-runtboende. Uppvärmning med jordvärmepump och
det finns även luftkonditionering.

Tillgång till trädgårdsland och strandområde med brygga

Tore Eriksson
Mobil +358-400792250
te@vvseriksson.ax




Röda Korset

Lumparlands avdelnings kondoleanser
kan du köpa vid Matboden Ab

Direktörens ruta

Nu blir det sommar igen. Handen upp den som tycker att sommaren är bäst. Jo... gissade väl det. Nästan alla händer kom upp. Hoppas alla får en njutbar sommar i år. Sommaren betyder även semestrar på kommunkansliet. Vi gör ändå allt vi kan för att betjäna er så bra som möjligt. I detta infoblad och på kommunens infotavla finns det information om hur ni bäst får service under sommaren.

Denna månad fastställs ekonomiplanen av kommunfullmäktige.

I maj behandlade kommunstyrelsen bl.a. följande ärenden:

Initiativ gällande hemvårdsstöd

Beslut: Kommunstyrelsen är positiv. Ny lagstiftning inväntas dock först.

Detaljplaneändring för kvarter 10 och 11 i Klemetsby by (Industriområdet i Långnäs)

Beslut: Begärs byggnadstekniska nämndens utlåtande

Ansökan om bidrag till skolavslutningsevenemanget Summer In 2011

Beslut: 100 € beviljades

Utlåtande; Ändring av 4 § landskapsförordningen om jordförvärvstillstånd

Beslut. Förslaget omfattas

Anhållan om ändring av detaljplan; Långnäs Hamn Ab

Beslut: Uppdraget gavs till områdesarkitektkontoret. Sökanden betalar kostnaderna.

I maj behandlade kommunstyrelsen bl.a. följande ärenden:

Beredskapsjour inom hemservice

Beslut: Proverperiod 01.07-31.12.2011

Vattenledning till Lumparby-Långnäs

Beslut: Förverkligas när 10 bindande ansökningar inkommit.

Kommunens förvaltning önskar alla lumparlänningar, sommarlumparlänningar och turister en skön sommar 2011.

Sommarhälsningar,
Tomas Urvas
kommundirektör



TIPS FRÅN AGENDA 21 KONTORET

Klä om den gamla soffan, eller ge bort den, istället för att kasta den. Återanvänd och vårda dina kläder, textilier och prylar. Glöm slit och släng!



MATBODEN

Nyhet! Vi kan numera erbjuda Er receptfria apoteksvaror i samarbete med Nya Apoteket.

Måndag-fredag 9-17.30
Lördag 9-14 (juni-augusti)

Välkomna att handla i Er butik!

GLASS BODEN



Denna sommar kommer vi att finnas i f.d. banklokalen, och utbudet blir bredare än förra året. Vi planerar att öppna dörren måndagen den 20 juni och hoppas på en varm och solig sommar!

Det har skett ofog på daghemmets gård!

Barn och ungdomar får gärna vistas och leka på daghemmets gård på fritiden. Men vi vill inte att något förstörs.



Hälsningar: Daghemmets personal

Begagnad roddbåt sökes!

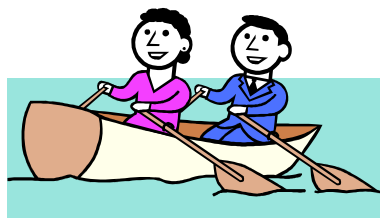
Det finns många sjömän på dagis men nu börjar deras båt bli gammal och sliten. Sjömännen är i behov av en annan båt (båten skall stå på land och behöver inte vara sjöduglig).

Finns det någon som har en roddbåt i plast eller trä som inte är i användning längre och vill skänka den till dagis?

Då skulle barnen bli glada!

Kontakta:

Maria på dagis tel. 359046





Kommunkansliets service under sommaren 2011

Kommunkansliet är **stängt 25-29 juli** och öppet men har begränsad service under perioden **27 juni-19 augusti**. Detta betyder att personal säkrast finns på plats vardagar kl. 8.30-10.30. Övriga tider enligt överenskommelse. Ring gärna tel. 018-35 900 före besök.

Om personalen på kommunkansliet inte kan nås, kan vid brådskande och mycket viktiga ärenden de förtroendevalda kontaktas:

Brage Wilhelms, kommunstyrelsens ordförande, tel. 35 595 eller 0457-313 55 95

Raija-Liisa Eklöw, kommunfullmäktiges/socialnämndens ordförande, tel. 35 525 eller 0457-526 74 58

Bengt-Olof Lindgren, byggnadstekniska nämndens ordförande, tel. 35 589 eller 0457-313 5589

Sune Wilhelms, skolnämndens ordförande, tel. 35 736 eller 0457-526 72 91

Lil Strandholm-Karlsson, kultur- och fritidsnämndens ordförande, tel. 018-35 533 eller 0457-361 31 69

Byggnadstekniska kansliet är stängt under perioden 25 juli-19 augusti.

Vid brådskande ärenden kontaktas byggnadstekniska nämndens ordförande Bengt-Olof Lindgren, telefon 35 589 eller 0457-313 55 89.

Socialkansliet är stängt under perioden 25 juli-12 augusti.

Under denna period kan Lemlands socialkansli kontaktas.

Kommunens personal önskar alla en riktigt skön och trevlig sommar!

Räddningsgubbarnas semester

Räddningschef Lennart Johansson har semester den 7-14.6 och 25.7-17.8, tel. 329 132 eller 0457 522 16 30

Brandinspektör Henrik Olofsson har semester den 4-22.7, tel. 329 175 eller 040 828 16 40

Kommunkansliet i Jomala är stängt den 18-29 juli men vi kan nås via våra tel. nr.

Mvh. Lennart





Intresseorganisationen för ungdomar i skärgården.

Lindy hop läger på Windjammers Ball 12-14 aug

För dig mellan 13-25 år.
I lägret ingår tio timmars danskurs (inga förkunskaper behövs), mat, deltagande i alla festligheter, enkelt boende på golv och ev. resor till och från arrangemanget. SKUNK-gänget har också olika volontäruppdrag under arrangemanget. Huvudansvarig: Sara Strandberg. Pris för SKUNK medlemmar: 75 €.



Program

11.00 samling, installation, presentation, etc.
16-18 kurs
19-21 öppningsceremoni på Pommern live musik och socialdans.
21-02 party med livemusik och swingdisco i Badhusparken. Skunkgänget gör volontärjobb,

Lördag

9.50 kurs
12.00 lunch
13.10 möjlighet att pröva på andra danser som Balboa, Tap, Charleston, etc.
14.20 kurs
16.30 ledigt
18.00 middag
20-02 party med live musik och swingdisco i Badhusparken. Skunkgänget gör volontärjobb

Söndag

9.50 kurs
12.00 lunch
13.10 möjlighet att pröva på andra danser som Balboa, Tap, Charleston, etc.
16.30 - 00.
The Dance och Goodbye Party med livemusik and swingdisco i Badhusparken.

Filmläger "Flyga utan vingar!"



Vill du göra film i sommar? Då är det här projektet något för dig!

Projektledarna Simon Jansson och Joel Bergman Sx2 har i samarbete med SKUNK och ABF-Åland arbetat fram ett spännande filmprojekt.

Inspelningen av filmen kommer att ske mellan 13 - 22 juli, främst i Mariehamn. Filmen som vi kommer att spela in heter Att flyga utan vingar. Vi bjuder på mat och logi. I juni kommer vi anordna ett informationstillfälle där vi berättar mer om projektet och förklarar inspelningarna mer i detalj. Innan inspelningarna kommer vi hålla utbildningsdagar där vi använder utrustningen så att allting fungerar bra under inspelningarna.

Att medverka är helt gratis!

För mer info och anmälan kontakta:

[Joel Bergman](#) 0457 342 9376, eller mail info@sx2productions.com



SKUNK finns på Facebook, sök upp oss, bli medlem och bjud in dina vänner.

På SKUNKs hemsida finns aktiviteter som är på gång och annan info från föreningen.

www.skunk.ax

När du deltar i ett SKUNKarrangemang vill vi att du är medlem det kostar 5 €. Har du inte en gällande fritidsförsäkring så meddela vid anmälan så vi kan teckna en för dig.

SKUNK - intresseorganisationen för ungdomar i skärgården rf

Verksamhetsledare Mia Hanström, tel 018 55415 mobil 0400 784871

e-post: info@skunk.ax hemsida: www.skunk.ax Konto Ålandsbanken 660100-1206234



Folkhälsan i Lumparland sommaren 2011

HAGEN – Folkhälsan i Lumparlands lekpark

Hagen ligger vackert belägen vid Kapellviken nedanför Midsommarstången. Här finns gungor, gungdjur, sandlåda och rutschkana. Alla intresserade är Välkomna att besöka Hagen, vi har en stor grill som man får använda, men tänds du grillen måste Du se till att ingen glöd eller eld kan sprida sig efter du har gått hem! Ett fint ställe

att ha pick-nick på även för den som inte vill leka!

Vi hoppas att alla som leker och vistas i Hagen hjälper till att plocka undan efter sig och lär barnen respektera den allmänna lekplatsen. Vi har ingen vaktmästare utan är en ideellförening där var 4.de Lumparlänning är medlem, så vi hjälps alla åt att hålla det trivsamt! Njut av sommaren.



Hopptornet "Gropen" i Skag. Hopptornet ägs av Folkhälsan, men marken är privatägd. Vi hoppas att alla kan hjälpas åt att hålla snyggt och utedasset i upprätt läge och på det viset visa vår respekt och tacksamhet till markägarna som låter oss njuta av bergen, så att vi även i framtiden får hoppa oss genom sommaren! Prata gärna med barnen om det här och lär dem att respektera annans egendom.

Simskola i Klemetsby, Kapellviken Vecka 28 och 29:

11.7-22.7 2011, inskrivning på söndagen! Se lokala anslag om tiden när det närmar sig.

Simombud är Lena Andersson, lenaandersson60@gmail.com Telefon:0457 342 26 57

Simlärare är Lina Werner.

Simskolan är för dig som är född 2006 eller tidigare. Simskolan pågår 2 timmar per dag, måndag till fredag i 2 veckor. På simskolan leker barnen på land och i vattnet, har simundervisning och övar livräddning samt avslutar dagen med en matstund. Simskolan leds av simlärare och lekledare. Avgiften för simskolan är 20 € per barn, avgiften betalas på plats.

Hopptornsgrupp! Är du lite äldre men ändå vill utveckla simteknik och fylla dagarna med en vettig sysselsättning så kan Du anmäla dej till Hopptornsgruppen för simvana! Det brukar vara hur kul som helst!

"Semesterbarn" som kanske bara kan delta en vecka är välkomna med. Ta kontakt med simombudet eller kom till inskrivningen om du har frågor.

Välkommen små och stora !

Travarin: Du kommer väl ihåg att skicka/lämna in den ifyllda motionskalendern senast första veckan i juni till Folkhälsan i Lumparland, ordförande Christina Lundberg Kapellvägen 3, 22630 Lumparland **eller** till någon annan av styrelsens medlemmar.

"Man motionerar inte för att bli yngre utan för att bli äldre!"



Samfundet Folkhälsan firar 90- år i år. Lokalföreningen har planterat ett FH land vid skolan, skolbarnen fick lite lökar att plantera och resten fick Omsorgen i Kapellhagen, att plantera med gemensamma krafter.

Vi har preparerat tulpanlanden med allt möjligt för att få se tulpanerna blomma och rådjuren har lämnat våra blommor ifred till allas glädje. Nu har däremot ett trädgårdsprojekt dragits igång vid Omsorgen och nu visade det sig att de 3 små tulpanlanden står mitt ivägen...trodde vi!

Men inte, nu vill vi ge en stor, stor famn tulpaner till de skickliga och respektfulla entreprenörerna som gör sitt jobb utan att skada tulpanerna. De är underbara. Tack för att ni visar respekt, ni är guld värda!

Vill Du stöda Folkhälsan i Lumparland?

Medlemsavgift 10 € betalas in till konto

Folkhälsan i Lumparland Andelsbanken 557804-47285

Märk girot med ditt födelseår för statistikens skull. Det är av intresse för Samfundet Folkhälsan att veta vilken målgrupp de behöver "skräddar sy" olika projekt till.

PÅMINNELSE!!!!

LEMLAND- LUMPARLANDS SJUKVÅRDSMOTTAGNING MEDDELAR:

Hemsjukvården och **sjukvårdsmottagningen** finns sedan 1.4.2011 i ett utrymme på **Sveagården** (ingång från västra sidan)

Sjukvårdsmottagningen: torsdagar kl. 9-11

Ska bokas per telefon: 34 106

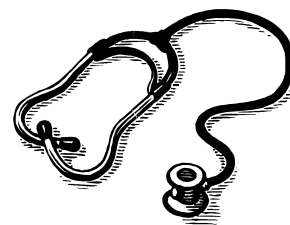
Materialutlämning: enligt överenskommelse på hemsjukvårdens tel: **0457 526 73 40**

Barnrådgivningen: finns i Jomala på Rönngården.

Besök till barnrådgivningen bokas på telefon: **34 106**

må-fre 8.15-9.00 eller torsdag 12-12.30

Hälsningar Titti och Mari





**DEN 8 JUNI
PÅ MARIEBAD
KLOCKAN 18-23**

DROGFRETT

FÖR ALLA HÖGSTADIELEVER!

**Försäljning och lottdragningar
Paintball + Crosskart 2 euro extra**

**Skumdisco
Zorbing
Vattensport
Gladiator
High jump
Live musik**

Och mycket mera skoj!



**Förköp 5 euro
Säljs på gårdarna (Stan)
Vinden (Lemland)
Erik Mattsson (Godby)
På plats 10 euro**

Arr.
Ålands Unedomsförbund
Power Club
Ålands Nötkerhetsförbund
Lemlands kommun
Fältarna
Unedomsbyrån i Mariehamn
Mariehamns Församling



Dansa Lindy hop & prova på att
spela 1930-talets partymusik Swing
under Windjammers Ball!

SWINGKIDS

Workshop för barn och ungdomar

Söndag 14 augusti 2011

Som en del av swingdanslägret Windjammers Ball erbjuder vi alla barn och ungdomar mellan 7 och 13 år möjligheten att vara med och dansa och jamma. Undervisningen sker på svenska, inga förkunskaper krävs!

Workshopen kostar 30 €. I priset ingår även inträde till kvällens thédans 16:30 - 24:00 i betalande målsmans eller annan vuxens sällskap.

Anmäl ditt barn till Windjammers Ball Swingkids genom att ringa Sofia på telefon +358 (0)457 342 5590 eller mejla info@mildredsswingskola.ax Uppge barnets namn och födelseår, eventuella förkunskaper i Lindy hop eller annan dans, om barnet spelar något instrument samt om ditt barn är medlem i SKUNK intresseorganisationen för ungdomar i skärgården. Uppge även telefon, adress samt målsmans namn. Först till kvarn!

Preliminärt schema Swingkids, söndag 14 augusti 2011:

13:00 - 14:15 Workshop i dans eller musik

14:15 - 14:45 Fika

14:45 - 16:00 Workshop i dans eller musik

Windjammers Ball erbjuder även kurser för vuxna (13 år och uppåt) från nybörjar- till avancerad nivå med världsledande lärare inom bland annat Lindy hop, Autentisk jazz, och Charleston! Varken förkunskaper eller egen danspartner krävs. Njut av rytterna från swingorkestrar och swingdjs under de åldersintegrerade och alkoholfria dansfesterna i Badhuspaviljongen, dansande och ickedansande publik, alla välkomna! För mer information och för att registrera dig till kurserna eller köpa ett Party pass besök www.mildredsswingskola.ax/wb

I mån av plats kommer det även finnas möjlighet att köpa biljett till festerna i dörren.

Varmt välkomna till Windjammers Ball 12-14 augusti!



Insamling av farligt avfall

Den obemannade insamlingen av farligt avfall i Klemetsby tas bort den 30 juni.

Farligt avfall så som måleriavfall, oljeavfall, lysrör mm kan istället föras till Mises mobila ÅVC, Bengtsböle återvinningscentral eller någon av Mises bemannade återvinningscentraler.

ÅVC Mariehamn

Vardagar 12-18
Lördag 10-14

Bengtsböle återvinningscentral

Måndagar 16-20
Lördagar 10-13

Mises mobila ÅVC besöker Lumparland, Klemetsby

Torsdagen 30 juni kl.16-18
Torsdag 28 juli kl.16-18
Torsdag 25 augusti kl.16-18

ÅVC öppethållningstider och turlista för mobil ÅVC finns på vår hemsida.



ÅLANDS MILJÖSERVICE

tel. 23844 | e-post: info@mise.ax | www.mise.ax

LUMPARLANDS KOMMUN

Kyrkvägen 26,
22630 Lumparland
Tel: 35900 Fax: 35756

Kommunens e-post adress:
info@lumparland.ax

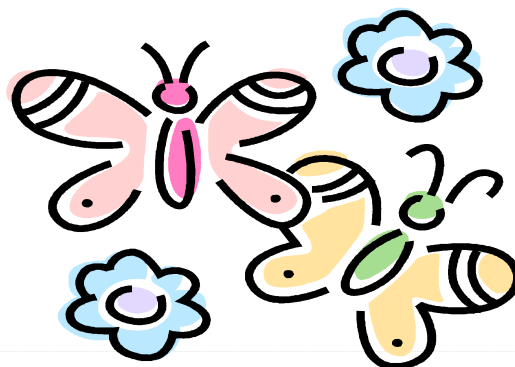
Kommunens hemsida:
www.lumparland.ax

Nästa infoblad utkommer
måndagen den **4:e juli 2011**.

Om du vill ha med något i infobladet
skicka e-post till:

infobladet@lumparland.ax
eller ring tel. 359 021

Hälsningar: *Åsa Mattsson*



LUMPARLANDS TRIVSELFOND för pensionärer

Fondbrev finns att köpa på Matboden och på Ålandsbanken i Lemland.

DEADLINE FREDAG 24 JUNI 2011

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING



ADRESS: Lemlandsvägen 1328,
22610 Lemland | TELEFON: 018-34042
Kansliet öppet: mån, tis, tor 9.00-12.00
E-POST: lemland-lumparland@evl.ax | FAX: 018-34590
WEBBSIDA: www.lemland-lumparland.evl.ax



info | juni 2011

Bästa församling!

Efter en tid på vårdledighet är jag åter i tjänst. Jag vill TACKA min kollega kyrkoherde Roger Syrén som ställt upp under min ledighet och önskar honom alla välsignelse.

Det är mycket på gång i församlingen nu. Vår vikarierande ungdomsarbetsledare/diakoniarbetare Birgitta Stenlund gick på semester den 9 maj för att sedan gå i pension den 1 juli. Församlingen har anställt teologie studerande Ewert Gustafsson på tjänsten fram till vintern. Vår kyrkvaktmästare Marianne Hägglund slutar hos oss för nya utmaningar i livet. Våra vikarierande kyrkvaktmästare Viola Andersson och Gunvor Ekstrand fortsätter tills vidare. Vi önskar Birgitta och Marianne lycka till i deras nya uppgifter. I det dagliga livet fejas det på kyrkogårdarna och skolavslutningar och konfirmationer närmar sig.

Så är det ofta då sommaren står för dörren. Denna underbara tid som Gud ger oss. Vi fyller den med allt som vinterns tankar byggt upp. Ibland blir det som vi tänkt oss, ibland inte. I år firar vi också pingst, kyrkans födelsedagsfest, då Anden utgöts över folket. I 1 kor. 12: 4-6 skriver Paulus: "Nådegåvorna är olika, men Anden densamma. Tjänsterna är olika, men Herren densamme. Verksamheterna är olika, men Gud är densamme, han som verkar i allt och överallt."

När jag tänker på de orden tänker jag på alla olika människor som jag ser, möter eller hör talas om, med sina talanger, gåvor och förmågor. Vi har alla fått gåvor av olika slag. Någon eller några gåvor fick vi med oss redan från start. Andra kan vi få senare i livet. En del till och med gratis – och utan prestation. Talanger är något vi haft med sedan födseln. En del ser och utvecklar sina talanger, andra låter dem förbli oupptäckta. Förmågor kan man oftast utveckla hela livet.

Låt sommaren bli en tid då du, samtidigt som du får vila ut i Herren, utforskar ditt inre. Vilka är mina gåvor och talanger?

I försommartid,

Benny Andersson
Kyrkoherde



Infobladet hittar du också i den mittersta postlådan vid pastorskansliet.
Kom och hämta!



LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

Juni

Tis 07.06

Skolgudstjänst kl. 11.30 i St Andreas kyrka

Ewert Gustafsson och
Lita Gustavsson

Tor 09.06

Skribbaläger inleds

Benny Andersson och
Ewert Gustafsson



Fre 10.06

Andakt kl. 14.00 i Stiftelsen Hemmet

Ewert Gustafsson

Ons 15.06

Nattvard kl. 13.30 i Sveagården

Benny Andersson och Ådám Kiss

Sön 12.06 Pingstdagen

Högmässa med konfirmation

kl. 10.00 i St Andreas kyrka

Benny Andersson, Ewert Gustafsson
och Ådám Kiss

Kollekt: Finska Missionsällskapet r.f.



Konfirmationsmässa kl. 13.00

i Sta Birgitta kyrka

Benny Andersson, Ewert Gustafsson
och Ådám Kiss

Kollekt: Finska Missionsällskapet r.f.

Sön 19.06

Högmässa kl. 11.00 i Sta Birgitta kyrka

Benny Andersson och Lita Gustavsson

Kollekt: KCSA



Kyrkoherdens ledigheter:

4-7.6, 27.6-3.7 Vikarie:

Jan-Erik Karlström, tel. 0457 524 3682

Kantorns ledigheter:

2-10.6, 18.6-17.7

Mån 20.06

Nattvard kl. 13.30 i Kapellhagen

Benny Andersson och Lita Gustavsson

Tor 23.06

Nattvard kl. 14.00 i Stiftelsen Hemmet

Benny Andersson och Lita Gustavsson

Lör 25.06

Högmässa kl. 14.00

i St Andreas kyrka

Benny Andersson och

Lita Gustavsson

Kollekt: Församlingens muskarbete



Sön 26.06

Friluftsgudstjänst kl. 19.00

i Norrkulla, Järsö

Benny Andersson och

Lita Gustavsson

Kollekt: Stiftsgården Lärkkulla

Kaffekorg med!



Mån 27.06

Andakt kl. 13.30 i Kapellhagen

Ewert Gustafsson och Lita Gustavsson

Sön 03.07

Gudstjänst kl. 18.00 i Sta Birgitta kyrka

Ewert Gustafsson och Carl Micael Dan

Kollekt: Församlingens missionsunderstöd

Mån 04.07

Andakt kl. 13.30 i Kapellhagen

Ewert Gustafsson och Lita Gustavsson

Fre 08.07

Andakt kl. 14.00 i Stiftelsen Hemmet

Ewert Gustafsson och Lita Gustavsson

Sön 10.07

Friluftsgudstjänst kl. 14.00

på Rödhamn

Benny Andersson, Ewert Gustafsson

och Lita Gustafsson

Kollekt: Kristliga blåbandsförbundet

Kaffekorg med! Avfärd med båt

kl. 13.00 från Sjölund i Hellestorp

Kyrkskjuts. Kontakta pastorskansliet tel.

34042



Ha en trevlig sommar!

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

Sommarens läger till barn i åk 1-6

Barnläger "Rätt till..."

tor 7 - lör 9.7.2011

Pris: 40,00 €

Ansvarig ledare Sonja Winé



Musiklägret med musikalen "Träd fram"

mån 1 - tor 4.8.2011

Pris: 50,00 €

Ansvarig ledare Anders Laine

Anmälan sker till Mariehamns församling tel. 5360

Arr. Ålands Prosteriförening rf



Pensionärläger 23-25.8 på Lemböte Lägergård

Mera information senare

Arr. Ålands prosteriförening r.f. i samarbete med diakoniarbetarna på Åland

Personalens semester sommaren 2011

Ådám Kiss: 2 - 10.6, 18.6—17.7

vikarie Lita Gustavsson och Carl Micael Dan

Nina Bergström: 27.6 - 31.7

Christina Svanfelt: 13 - 19.6, 4.7 - 7.8

Willy Nordberg: 27.6 - 31.7.2011

Tuire Welander: 25.7-21.8

Birgitta Stenlund: -30.6.2011 och går i pension fr.o.m 1.7.2011

